

Wasserbeschaffungsverband Harburg

trink Wasser. natürlich. von hier.

Wasserbeschaffungsverband Harburg · Postfach 1162 · 21206 Seevetal

EINGANG 28. JAN. 2016



Herrn
Thomas Cordes
Hotel Cordes am Rosengarten
Sottorfer Dorfstraße 2
21224 Rosengarten

für Sie erreichbar
Frau Rafflenbeul Tel: 04105.5004-466

26.01.2016 R1658566

Abnahmestelle: Rosengarten
Sottorfer Dorfstraße 2 Hotel
bnehmernummer: A-198025081-02

Berichtigung zum 31.12.2015

Trinkwasser - WBV

Zählernummer	Zählergröße	von Datum	von Stand	bis Datum	bis Stand	Verbrauch m³	Tage	Einheitspreis €	Gesamtpreis €
S1405289	DN 25	31.12.14	000601	31.12.15	002516	1915	365/365	72,00	72,00
* = Zählerstand geschätzt # = Bauwasseranschluss						1915		0,82	1570,30
Sie erhalten Wasser im Härtebereich: weich						Summe netto			1642,30
						+ Mehrwertsteuer (7,0 %)			114,96
						= Rechnungsbetrag			1757,26

Schmutzwassergebührenbescheid für Landkreis Harburg

Schmutzwasser wie Trinkwasserverbrauch	1915 m³		
nicht in Kanal geleitet	-	0 m³	
zusätzlich in Kanal geleitet	+	0 m³	
Schmutzwasser gesamt / SW-Gebühren	=	1915 m³	€
			1,78 3408,70

Aufrechnung Ihrer Zahlungen / Rückstände

ggf. sind offene Guthaben, Forderungen, Mahngebühren etc. mit Ihren Zahlungen verrechnet worden	Gesamtbetrag	5165,96
	- bis 26.01.2016 gebucht	5428,00
	= Differenz	-262,04

Abschläge 2016

Differenz aus 2015	-262,04 €			
Abschlag Trinkwasser	439,00 €	439,00 €	439,00 €	439,00 €
Abschlag Schmutzwasser	852,00 €	852,00 €	852,00 €	852,00 €
Fälligkeit	15.02.2016	15.05.2016	15.08.2016	15.11.2016
Betrag	Erstattung - Zahlung + 1028,96 €	1291,00 €	1291,00 €	1291,00 €

Trinkwasserabschlag: inkl. 7,0% MWST

Schmutzwasserabschlag: ohne MWST

wird abgebucht von IBAN: DE11 2075 0000 0000 0277 30

Geschäftszeiten:

Montag bis Donnerstag: 8:00 - 12:00 Uhr und 14:00 - 15:30 Uhr
Freitag: 8:00 - 12:00 Uhr

Ihren Ansprechpartner mit Telefonnummer finden Sie auf dem umseitigen Briefkopf.

Zahlungsweise:

Abweichend von den vierteljährlichen Zahlungsterminen können Sie den gesamten Jahresbetrag auch zur ersten Fälligkeit überweisen. Dieses ist auch bei Lastschrifteinzug möglich, wenn Sie uns eine entsprechende Mitteilung machen.

Reklamationen:

Einwände gegen die Richtigkeit der umseitigen Rechnung sind nur innerhalb eines Monats nach Zustellung zulässig. Sie berechtigen nicht zu Zahlungsaufschub oder Zahlungsverweigerung. Ebenso ist die Aufrechnung mit Ansprüchen gegen den Wasserbeschaffungsverband Harburg nicht gestattet.

Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen den Schmutzwassergebührenbescheid können Sie innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe schriftlich oder zur Niederschrift des Urkundsbeamten der Geschäftsstelle Klage erheben beim

Verwaltungsgericht Lüneburg - 21337 Lüneburg - Adolph-Kolping-Straße 16
gegen

Landkreis Harburg - 21423 Winsen - Schloßplatz 6

Bei dem o.a. Verwaltungsgericht kann nach Maßgabe der Niedersächsischen Verordnung über den elektronischen Rechtsverkehr in der Justiz (Nds. ERVVO, Nds. GVBl. 2011 S. 367, mit Änderungen in Nds. GVBl. 2013 S. 250) in allen verwaltungsgerichtlichen Verfahren auch auf dem elektronischen Weg Klage erhoben werden. Die Klage ist in diesem Fall mit qualifizierter elektronischer Signatur durch Zuleitung über den Zugang über das elektronische Gerichts- und Verwaltungspostfach (EGVP) des o.a. Verwaltungsgerichts zu erheben. Nähere Einzelheiten dazu finden Sie auf den Internetseiten des o.a. Verwaltungsgerichts.

Die Klage hat keine aufschiebende Wirkung und entbindet Sie somit nicht von der Zahlungspflicht.

Bei Unstimmigkeiten bezüglich der Zählerstände bzw. den sich daraus ergebenden Mengen wenden Sie sich bitte direkt an den Wasserbeschaffungsverband Harburg, eine förmliche Klage ist insofern nicht erforderlich.

Preise:

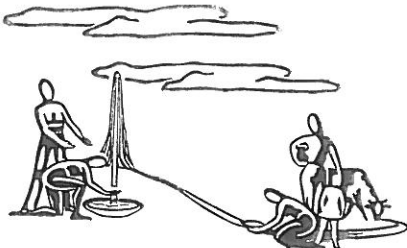
Trinkwasser (gültig ab: 01.01.2015)				netto	brutto
allgemeiner Wasserpreis je m ³				0,82 €	0,87 €
Grundpreis pro Jahr bei Zählern					
der Größe	bis DN 20	(bis 5 m ³ /h)		48,00 €	51,36 €
	DN 25	(6 bis 10 m ³ /h)		72,00 €	77,04 €
	DN 40	(11 bis 20 m ³ /h)		132,00 €	141,24 €
	DN 50			396,00 €	423,72 €
	DN 80			456,00 €	487,92 €
	DN 100			588,00 €	629,16 €
	DN 150			924,00 €	988,68 €

Schmutzwasser (gültig ab: 01.01.2014)					
je m ³				1,78 €	1,78 €

Es gilt die entsprechende Satzung des Landkreis Harburg

Störungen:

Trinkwasserversorgung	04105 . 5004-0
Schmutzwasser Kläranlage Glüsing	04105 . 3211



Wasserbeschaffungsverband Harburg

trinkWasser. natürlich. von hier.

Wasserbeschaffungsverband Harburg · Postfach 1162 · 21206 Seevetal

EINGANG 28. JAN. 2016

Herrn
Thomas Cordes



Sottorfer Dorfstraße 2
21224 Rosengarten

für Sie erreichbar
Frau Rafflenbeul Tel: 04105.5004-466

26.01.2016 R1658568

Abnahmestelle: Rosengarten
Sottorfer Dorfstraße 2
Abnehmernummer: A-198025082-01

Berichtigung zum 31.12.2015

Trinkwasser - WBV

Zählernummer	Zählergröße	von Datum	von Stand	bis Datum	bis Stand	Verbrauch m³	Tage	Einheitspreis €	Gesamtpreis €
S1405290	DN 25	31.12.14	000326	31.12.15	001241	915	365/365	72,00	72,00
* = Zählerstand geschätzt # = Bauwasseranschluss						915		0,82	750,30
Sie erhalten Wasser im Härtebereich: weich						Summe netto			822,30
						+ Mehrwertsteuer (7,0 %)			57,56
						= Rechnungsbetrag			879,86

Schmutzwassergebührenbescheid für Landkreis Harburg

Schmutzwasser wie Trinkwasserverbrauch	915 m³		
nicht in Kanal geleitet	-	0 m³	
zusätzlich in Kanal geleitet	+	0 m³	
Schmutzwasser gesamt / SW-Gebühren	=	915 m³	1,78 €
			1628,70 €

Aufrechnung Ihrer Zahlungen / Rückstände

ggf. sind offene Guthaben,	Gesamtbetrag	2508,56 €
Forderungen, Mahngebühren etc. mit	- bis 26.01.2016 gebucht	2868,00 €
Ihren Zahlungen verrechnet worden	= Differenz	-359,44 €

Abschläge 2016

Differenz aus 2015	-359,44 €			
Abschlag Trinkwasser	220,00 €	220,00 €	220,00 €	220,00 €
Abschlag Schmutzwasser	407,00 €	407,00 €	407,00 €	407,00 €
Fälligkeit	15.02.2016	15.05.2016	15.08.2016	15.11.2016
Betrag	267,56 €	627,00 €	627,00 €	627,00 €

Trinkwasserabschlag: inkl. 7,0% MWST

Schmutzwasserabschlag: ohne MWST

wird abgebucht von IBAN: DE11 2075 0000 0000 0277 30

Geschäftszeiten:

Montag bis Donnerstag: 8:00 - 12:00 Uhr und 14:00 - 15:30 Uhr
Freitag: 8:00 - 12:00 Uhr

Ihren Ansprechpartner mit Telefonnummer finden Sie auf dem umseitigen Briefkopf.

Zahlungsweise:

Abweichend von den vierteljährlichen Zahlungsterminen können Sie den gesamten Jahresbetrag auch zur ersten Fälligkeit überweisen. Dieses ist auch bei Lastschrifteinzug möglich, wenn Sie uns eine entsprechende Mitteilung machen.

Reklamationen:

Einwände gegen die Richtigkeit der umseitigen Rechnung sind nur innerhalb eines Monats nach Zustellung zulässig. Sie berechtigen nicht zu Zahlungsaufschub oder Zahlungsverweigerung. Ebenso ist die Aufrechnung mit Ansprüchen gegen den Wasserbeschaffungsverband Harburg nicht gestattet.

Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen den Schmutzwassergebührenbescheid können Sie innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe schriftlich oder zur Niederschrift des Urkundsbeamten der Geschäftsstelle Klage erheben beim

Verwaltungsgericht Lüneburg - 21337 Lüneburg - Adolph-Kolping-Straße 16
gegen

Landkreis Harburg - 21423 Winsen - Schloßplatz 6

Bei dem o.a. Verwaltungsgericht kann nach Maßgabe der Niedersächsischen Verordnung über den elektronischen Rechtsverkehr in der Justiz (Nds. ERVVO, Nds. GVBl. 2011 S. 367, mit Änderungen in Nds. GVBl. 2013 S. 250) in allen verwaltungsgerichtlichen Verfahren auch auf dem elektronischen Weg Klage erhoben werden. Die Klage ist in diesem Fall mit qualifizierter elektronischer Signatur durch Zuleitung über den Zugang über das elektronische Gerichts- und Verwaltungspostfach (EGVP) des o.a. Verwaltungsgerichts zu erheben. Nähere Einzelheiten dazu finden Sie auf den Internetseiten des o.a. Verwaltungsgerichts.

Die Klage hat keine aufschiebende Wirkung und entbindet Sie somit nicht von der Zahlungspflicht.

Bei Unstimmigkeiten bezüglich der Zählerstände bzw. den sich daraus ergebenden Mengen wenden Sie sich bitte direkt an den Wasserbeschaffungsverband Harburg, eine förmliche Klage ist insofern nicht erforderlich.

Preise:

Trinkwasser (gültig ab: 01.01.2015)				netto	brutto
allgemeiner Wasserpreis je m ³				0,92 €	0,87 €
Grundpreis pro Jahr bei Zählern					
der Größe	bis DN 20	(bis 5 m ³ /h)	48,00 €	51,36 €
	DN 25	(6 bis 10 m ³ /h)	72,00 €	77,04 €
	DN 40	(11 bis 20 m ³ /h)		132,00 €	141,24 €
	DN 50			396,00 €	423,72 €
	DN 80			456,00 €	487,92 €
	DN 100			588,00 €	629,16 €
	DN 150			924,00 €	988,68 €

Schmutzwasser (gültig ab: 01.01.2014)
je m³

1,78 €

1,78 €

Es gilt die entsprechende Satzung des Landkreis Harburg

Störungen:

Trinkwasserversorgung

04105 . 5004-0

Schmutzwasser Kläranlage Glüsing

04105 . 3211